

2013 年 1 月 15 日  
15 January 2013

**酒牌局公開聆訊結果**  
**Liquor Licensing Board's Decision on Open Hearing Cases**

<b>個案</b> <b>Case</b>	<b>酒牌局的決定</b> <b>Liquor Licensing Board's Decision</b>
<b>Awakening</b> 新酒牌申請	同意簽發為期 12 個月的酒牌，並附加下列持牌條件：  (a) 晚上 11 時至翌日上午 9 時，處所的所有門窗必須保持關閉；及  (b) 晚上 11 時至翌日上午 9 時，不得售賣或供應酒類飲品供顧客在處所內飲用。  (由於有關處所目前只持有暫准普通食肆牌照，按現行政策，本局會先行簽發一個與暫准普通食肆牌照相同有效期的酒牌。待處所再獲發有效食肆牌照後，才安排簽發餘下期限的酒牌。)

<p><b>The Kitchen</b> Application for Transfer, Deletion of Additional Licensing Condition and Renewal of Liquor Licence</p>	<p>(i) Refused application for transfer of liquor licence;</p> <p>(ii) Refused application for deletion of additional licensing condition; and</p> <p>(iii) Agreed to issue a 3-month liquor licence with the amendment of an existing additional licensing condition as follows:</p> <p>(a) All doors and windows of the premises shall be kept closed between 10:00 p.m. and 9:00 a.m. the following day;</p> <p>and the imposition of the following additional licensing conditions:</p> <p>(b) No liquor shall be sold or supplied for consumption on the premises between 11:00 p.m. and 9:00 a.m. the following day;</p> <p>(c) The licensee shall be on duty on the premises between 12:00 noon and 10:00 p.m. except Monday which is the weekly day-off;</p> <p>(d) The licensee shall with due diligence ensure that liquor sold or supplied is to be consumed on the premises only; and</p> <p>The other existing additional licensing condition on the liquor licence remains unchanged.</p>
<p>雷神手打烏龍麵·拉麵· 串燒店 <b>Rai Zin Udon Ramen</b> <b>Yaki Food Shop</b> 新酒牌申請</p>	<p>同意簽發為期 12 個月的酒牌。</p>

<p><b>Mega</b> 新酒牌申請</p>	<p>同意簽發為期 9 個月的酒牌，並附加下列持牌條件：</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>(a) 在任何同一時間內，處所的總人數連同職員在內不得超過 56 人；</li> <li>(b) 持牌人須於每天晚上 9 時至翌晨 4 時留駐處所當值，每周星期四例假除外；</li> <li>(c) 在任何時間內當處所內有任何人士，均不得把處所的大門鎖上；及</li> <li>(d) 凌晨 4 時至上午 9 時，不得售賣或供應酒類飲品供顧客在處所內飲用。</li> </ul> <p>(由於有關處所目前只持有暫准小食食肆牌照，按現行政策，本局會先行簽發一個與暫准小食食肆牌照相同有效期的酒牌。待處所再獲發有效食肆牌照後，才安排簽發餘下期限的酒牌。)</p>
<p>花田卡拉 OK 夜總會 <b>Flower Field Karaoke Night Club</b> 考慮撤銷酒牌</p>	<p>拒絕批准撤銷酒牌。</p>

註：有關上述酒牌局的決定及理據，本局會個別另函通知申請人。

Note : Notice in writing of the Board's decision above, together with reasons, will be given to individual applicants separately.